



„ETCHMIADZINE“

ORGANE OFFICIEL DU SAINT-SIEGE D'ETCHMIADZINE
(AVRIL 1982)

1. Homélie de Sa Sainteté prononcée le 11 avril 1982 dans la cathédrale de Saint-Etchmiadzine à l'occasion de la fête de la sainte Résurrection de notre Seigneur Jésus-Christ (pages 3—5).

2. Homélie de Sa Sainteté prononcée le 25 avril 1982 dans la cathédrale de Saint-Etchmiadzine (pages 6—8).

3. Lettres de félicitation de Sa Sainteté adressées aux chefs spirituels des Eglises soeurs à l'occasion de la sainte fête de pâques (pages 9—11).

4. Lettres de félicitation de Sa Sainteté adressées aux chefs des trois sièges hiérarchiques, aux prélats diocésains et aux communautés religieuses de l'Eglise arménienne à l'occasion de la fête pascale (pages 12—13).

5. Encyclique de Sa Sainteté annonçant l'attribution de l'ordre de „Saint Grégoire l'Illuminateur“ à M. Archavir Glorikian, bienfaiteur du Saint-Siège d'Etchmiadzine (page 14).

6. En signe de haute appréciation, Sa Sainteté confère l'ordre de „Saint Nersès Chenorhall“ aux 4 membres du conseil diocésain de la communauté arménienne de Londres et aux 4 membres de l'Union des dames pieuses, auxiliaire du même conseil (page 15).

7. Encyclique de Sa Sainteté adressée à Mme Araxie Meutémédian à l'occasion du 40e anniversaire de ses activités publiques (page 16).

8. Brèves informations concernant la célébration des saintes messes, les sermons prononcés à cette occasion et d'autres cérémonies religieuses

qui ont eu lieu à Saint-Etchmiadzine au cours du mois d'avril 1982 (pages 17—20).

9. Le 24 avril, commémoration au Saint-Siège du 67e anniversaire du génocide perpétré contre les Arméniens en 1915 (pages 21—22).

10. *Evêque Narek Chakarian*—„Le mystère du jeudi saint“ (sermon)—(pages 23—25).

11. Solennités religieuses au Saint-Siège à l'occasion de la semaine sainte (pages 26—27).

12. La traduction en arménien moderne de l'histoire du martyr de sainte Chouchanik (pages 28—36).

13. *Diacre Vartan Baghdassarian*—„Quand la racine est sainte“ (sermon) (pages 37—38).

14. *Diacre Sembat Aristakessian*—„La parole éternelle du Seigneur“ (sermon) (pages 39—40).

15. La vie diocésaine dans la communauté arménienne de Californie (pages 41—42).

16. Festivités jubilaires à Buenos Aires consacrées au 40e anniversaire de l'activité ecclésiastique de l'archimandrite Haroutoun Mouchian (pages 43—44).

17. *Lévon Ter-Pétrossian*—„Un essai de division en périodes des traductions arméniennes à l'époque ancienne et médiévale (étude scientifique)—(pages 45—52).

18. *Karène Matévossian*—„La fresque de l'église Saint-Etienne de Lembatavank“ (pages 53—55).

19. *Victor Pétrossiants*—„Les femmes arméniennes connues en Arménie aux XIII-XVIII siècles sous le nom de „défenseurs du patrimoine culturel des Arméniens“ (pages 56—60).